

## RAPPORT SUR LA MISE EN ŒUVRE DU PROGRAMME RÉGIONAL D'OBSERVATEURS DE L'ICCAT POUR LE THON ROUGE DE L'ATLANTIQUE EST ET DE LA MÉDITERRANÉE

(Secrétariat de l'ICCAT)

Le Programme régional d'observateurs pour le thon rouge de l'Atlantique Est et de la Méditerranée (ROP-BFT) a été mené conformément aux dispositions de la *Recommandation de l'ICCAT amendant la Recommandation 18-02 établissant un plan pluriannuel de gestion du thon rouge dans l'Atlantique Est et la Méditerranée* [Rec. 19-04] et de la *Recommandation de l'ICCAT amendant la Recommandation 19-04 amendant la Recommandation 18-02 établissant un plan pluriannuel de gestion du thon rouge dans l'Atlantique Est et la Méditerranée* [Rec 21-08]. Les dispositions de ces Recommandations stipulent que le Secrétariat doit placer des observateurs afin d'assurer une couverture d'observation de 100% des senneurs pendant toute la saison de pêche annuelle. A cet égard, un observateur doit être présent pendant l'opération de pêche, pendant tout le transfert du thon rouge dans les cages et toute la mise à mort du poisson dans la cage, et pendant tous les transferts de thon rouge des madragues sur les cages de transport.

### Mise en œuvre en 2022

Le Secrétariat a le plaisir d'informer que des observateurs régionaux de l'ICCAT ont été embarqués à bord de tous les navires (197), pour lesquels une demande de déploiement d'observateur avait été reçue et confirmée. Pour cette raison, le Secrétariat n'a pas diffusé de rapports préliminaires pendant la saison car les procédures spéciales convenues par la Commission en 2020 n'ont pas été invoquées. Les seuls observateurs de la même nationalité déployés sur des navires étaient sur des navires turcs, en raison de problème de langue et non de restrictions de voyage liées à la COVID-19.

Aucun partage d'observateurs pour les opérations de mise en cage n'a eu lieu, à l'exception de la ferme turque qui a trois licences, et donc trois numéros ICCAT, mais qui opère comme une seule ferme au même endroit, comme cela a été le cas depuis le lancement du programme.

La liste des navires sous pavillon des dix CPC participant au programme figure au **tableau 1**.

Depuis 2009, 731<sup>1</sup> déploiements dans des fermes et 25 déploiements sur des madragues ont été demandés, comme indiqué au **tableau 2**. La liste des fermes participant au programme figure au **tableau 3**, et une liste des madragues qui ont été observées par des observateurs régionaux est incluse au **tableau 4**.

Tous les rapports des observateurs ont été mis à la disposition des CPC en tant qu'Annexe 1 et 2 du document **COC\_305/2022**. Les listes des questions de non-application potentielles détectées par les observateurs sur les navires, les fermes et les madragues sont incluses dans les appendices du document **COC-305/2022**, conjointement avec les réponses reçues.

Le Consortium MRAG/COFREPECH continue à mettre en œuvre le Programme. Le Rapport du Consortium, disponible à l'**Annexe 1** (Résumé exécutif joint en tant qu'**Appendice 1**), comporte des informations détaillées supplémentaires sur la mise en œuvre du programme.

Le non-respect des procédures de demande de déploiements dans les fermes ou de prolongement des déploiements approuvés continue à poser des difficultés dans la mise en œuvre, par exemple : demandes après 96 heures, dans certains cas un jour avant, voire le jour même ; ou demandes de déploiements d'observateurs non accompagnées de preuve de paiement. Il est à noter que le Secrétariat ne peut pas traiter toute demande pour laquelle le paiement n'a pas été effectué. En outre, certaines demandes de déploiements sur des navires sont envoyées à l'avance mais annulées ultérieurement, ce qui pose des problèmes de logistique étant donné que le port d'embarquement est souvent inconnu (ou est modifié) très près du début de la campagne.

---

<sup>1</sup> Au 1er octobre 2022.

En 2022, des scellés ICCAT ont été remis, pour la première fois, aux observateurs régionaux pour les utiliser sur les cages de transport lorsque les transferts volontaires n'étaient pas de qualité suffisante pour permettre la comptabilisation adéquate des poissons, conformément au paragraphe 128 de la Rec. 21-08.

### Future mise en œuvre

Actuellement, aucun changement significatif n'est envisagé dans la mise en œuvre du ROP-BFT, à moins qu'il ne soit requis par de nouvelles mesures adoptées par la Commission. À court terme, les demandes anticipées de déploiements faciliteront le déploiement en temps opportun.

**Tableau 1.** Liste des 197 senneurs ayant opéré en 2022.

<b>CPC</b>	<b>NOM DU NAVIRE</b>	<b>PAVILLON</b>
Albanie	Rozafa 15	AT000ALB00010
Albanie	Rozafa 23	AT000ALB00011
Algérie	SIDI SLIMANE	AT000DZA00001
Algérie	NEPTUNE V	AT000DZA00005
Algérie	NEPTUNE VI	AT000DZA00006
Algérie	Younes 1	AT000DZA00007
Algérie	CHAHID HASNI SAIDI	AT000DZA00009
Algérie	Al Majed	AT000DZA00011
Algérie	El Kader	AT000DZA00012
Algérie	BRAHAM	AT000DZA00014
Algérie	BENI LOUMA	AT000DZA00015
Algérie	ECHAHID MUSTAPHA BENBOULAID	AT000DZA00017
Algérie	SIDI MAAMAR	AT000DZA00018
Algérie	EL MAJD[E]	AT000DZA00332
Algérie	BORHANE I	AT000DZA00384
Algérie	SID - AHMED	AT000DZA00549
Algérie	Sidi Slimane II	AT000DZA00792
Algérie	AHMED ROBAINA	AT000DZA00816
Algérie	LALLA MANOUN	AT000DZA00817
Algérie	Habib Allah 1	AT000DZA00818
Algérie	FEL ABDELKADER	AT000DZA00819
Algérie	EL CHOUROUK	AT000DZA00820
Algérie	Ahmed Robaine II	AT000DZA00976
Algérie	SERAJ	AT000DZA00977
Algérie	HADJ SAID	AT000DZA00978
Algérie	Meftahi	AT000DZA00099
Algérie	El Hadj Omar	AT000DZA00998
Algérie	El Bachir	AT000DZA00997
Algérie	LES FRERES BENAMANE	AT000DZA00999
Algérie	RIADH	AT000DZA00995
Algérie	Marwa 1	AT000DZA01000
UE-Croatie	KALI	ATEU0HRV00037
UE-Croatie	TULJAN DVA	ATEU0HRV00155
UE-Croatie	PELAGOS II	ATEU0HRV00017
UE-Croatie	KORNAT	ATEU0HRV00153
UE-Croatie	CARICA	ATEU0HRV00163
UE-Croatie	TACOMA	ATEU0HRV00164
UE-Croatie	EVA	ATEU0HRV00049
UE-Croatie	SARDINA II	ATEU0HRV00161
UE-Croatie	SARDINA I	ATEU0HRV00133
UE-Croatie	PREKO	ATEU0HRV00021
UE-Croatie	MARLIN	ATEU0HRV00156
UE-Croatie	HRVATSKI USPJEH	ATEU0HRV00007
UE-Croatie	NEPTUN I	ATEU0HRV00134
UE-Croatie	NEPTUN II	ATEU0HRV00140
UE-Croatie	SIN KALI I	ATEU0HRV00152

UE-Croatie	OSLJAK DVA	ATEU0HRV00020
UE-Croatie	PONOS	ATEU0HRV00058
UE-Chypre	ALKYA	ATEU0CYP00103
UE-España	NUEVO ELORZ	ATEU0ESP00250
UE-España	NUEVO PANCHILLETA	ATEU0ESP00276
UE-España	LEONARDO BRULL SEGON	ATEU0ESP00173
UE-España	LA FRAU DOS	ATEU0ESP00172
UE-España	TIO GEL SEGON	ATEU0ESP00394
UE-España	GEPUS	ATEU0ESP00119
UE-France	ANNE ANTOINE 2	ATEU0FRA00003
UE-France	CHRISDERIC II	ATEU0FRA00019
UE-France	CISBERLANDE 5	ATEU0FRA00021
UE-France	GERALD JEAN III	ATEU0FRA00026
UE-France	GERARD LUC IV	ATEU0FRA00028
UE-France	JANVIER GIORDANO	ATEU0FRA00037
UE-France	JEAN LOUIS RAPHAEL 2	ATEU0FRA00038
UE-France	JEANMARIE CHRISTIAN 3	ATEU0FRA00040
UE-France	JEAN MARIE CHRISTIAN 4	ATEU0FRA00041
UE-France	JEAN MARIE CHRISTIAN 6	ATEU0FRA00043
UE-France	JEAN MARIE CHRISTIAN 7	ATEU0FRA00078
UE-France	SAINT SOPHIE FRANCOIS 2	ATEU0FRA00064
UE-France	SAINT SOPHIE FRANCOIS 3	ATEU0FRA00065
UE-France	CAP HORIZON	ATEU0FRA00013
UE-France	JANVIER LOUIS RAPHAEL	ATEU0FRA00083
UE-France	ERIC MARIN	ATEU0FRA00087
UE-France	PIERRE JOSEPH SALVADOR	ATEU0FRA00088
UE-France	VILLE D'AGDE IV	ATEU0FRA00089
UE-France	VENT DU NORD II	ATEU0FRA00090
UE-France	GERALD JEAN IV	ATEU0FRA00093
UE-France	CHRISDERIC V	ATEU0FRA14500
UE-Italie	ANGELO CATANIA	ATEU0ITA00636
UE-Italie	GENEVIEVE PRIMA	ATEU0ITA00654
UE-Italie	PADRE PIO P	ATEU0ITA00470
UE-Italie	SPARVIERO UNO	ATEU0ITA00565
UE-Italie	VERGINE DE ROSARIO	ATEU0ITA00617
UE-Italie	ONDA	ATEU0ITA00459
UE-Italie	ATLANTE	ATEU0ITA00065
UE-Italie	ALTO MARE PRIMO	ATEU0ITA00631
UE-Italie	GAETANO PADRE	ATEU0ITA00693
UE-Italie	MICHELANGELO	ATEU0ITA00671
UE-Italie	MARIA ANTONIETTA	ATEU0ITA00368
UE-Italie	ANGELA MADRE	ATEU0ITA00635
UE-Italie	ENZA MADRE	ATEU0ITA00188
UE-Italie	GIUSEPPE PADRE SECONDO	ATEU0ITA00289
UE-Italie	LUCIA MADRE	ATEU0ITA00664
UE-Italie	MADONNA DI FATIMA	ATEU0ITA00348
UE-Italie	MARIA GRAZIA	ATEU0ITA00694
UE-Italie	FUTURA PRIMA	ATEU0ITA00651
UE-Italie	MATTEO NOVELLA	ATEU0ITA00623
UE-Italie	ANGELA ARCELLA	ATEU0ITA00639
EU-Malte	TA MATTEW	ATEU0MLT00001
Égypte	Safinat Nooh	AT000EGY00010
Libye	TAKNES	AT000LBY00092
Libye	MALITA	AT000LBY00099
Libye	AL HILAL	AT000LBY00016
Libye	ALAMWAJE ALHADERE	AT000LBY00078
Libye	ALBAHR ELHADER	AT000LBY00077
Libye	ALHARES 2	AT000LBY00074
Libye	AL-MUSTAKBEL	AT000LBY00085

Libye	ALNOGOM ALMODIAA 1	AT000LBY00072
Libye	NASEEP	AT000LBY00093
Libye	NAWASI AL KIR 1	AT000LBY00015
Libye	OEA	AT000LBY00026
Libye	RAS ETIN	AT000LBY00022
Libye	SALAM	AT000LBY00100
Libye	MEAJILLAN 1	AT000LBY00096
Libye	ELHADER 2	AT000LBY00037
Maroc	SAAD ALLAH	AT000MAR04759
Maroc	MEDIOUNA	AT000MAR01418
Maroc	AZROU 1	AT000MAR00081
Maroc	SONS	AT000MAR04760
Norvège	Orfjord	AT000NOR00012
Norvège	M/S Sjarmør	AT000NOR00030
Norvège	M/S Sjarmør II	AT000NOR00019
Norvège	Hillersøy	AT000NOR00001
Norvège	Spjæringen	AT000NOR00018
Syrie	Fesal	AT000SYR00019
Tunisie	Abderrahmen	AT000TUN00047
Tunisie	Amir	AT000TUN00506
Tunisie	Assil	AT000TUN01048
Tunisie	El Behi	AT000TUN00985
Tunisie	El Haj Salem	AT000TUN01051
Tunisie	El Horchani	AT000TUN00009
Tunisie	El Houssaine	AT000TUN00049
Tunisie	El Khalij	AT000TUN00014
Tunisie	El Kods	AT000TUN00978
Tunisie	Ghali	AT000TUN00036
Tunisie	Hadj Ahmed	AT000TUN00070
Tunisie	Hadj Ali III	AT000TUN00988
Tunisie	Hadj Mokhtar	AT000TUN00025
Tunisie	Imen	AT000TUN00010
Tunisie	Jamel	AT000TUN00011
Tunisie	Jawhar (or Jaouhar)	AT000TUN00046
Tunisie	Mabrouka	AT000TUN00980
Tunisie	Mohamed Ali	AT000TUN00973
Tunisie	Mohamed Essadok	AT000TUN00051
Tunisie	Mohamed Yassine	AT000TUN00045
Tunisie	Montaçar	AT000TUN00974
Tunisie	Oueled Hammali	AT000TUN00979
Tunisie	Tapsus	AT000TUN00024
Tunisie	Wassim	AT000TUN01050
Tunisie	Yosri II	AT000TUN00981
Tunisie	Abou Chamma (Abouchema)	AT000TUN00002
Tunisie	Awled Sahbi (Aoueled Essahbi)	AT000TUN00977
Tunisie	Denphir 1	AT000TUN00479
Tunisie	EL HADJ ABDELWAHEB (ex Essaida Jannet)	AT000TUN00050
Tunisie	Fakhreddine Rrazi II	AT000TUN00975
Tunisie	Futuro 1	AT000TUN00065
Tunisie	Ghedir El Gholla	AT000TUN00030
Tunisie	Hadj Sadok	AT000TUN01049
Tunisie	Haj hedi	AT000TUN00007
Tunisie	Haj Issaoui	AT000TUN00987
Tunisie	Hassen	AT000TUN00008
Tunisie	Ibn Rachiq	AT000TUN00037
Tunisie	Jannet 2	AT000TUN00044
Tunisie	Mabrouk	AT000TUN00015
Tunisie	Mohamed Adem	AT000TUN00012
Tunisie	Mohamed Salim II	AT000TUN00983

Tunisie	Mohamed Zied II	AT000TUN00986
Tunisie	Riadh	AT000TUN00495
Tunisie	Sallem	AT000TUN00023
Tunisie	Tijani	AT000TUN00026
Tunisie	ABDERRAHIM	AT000TUN01166
Tunisie	Dou Allah	AT000TUN00976
Tunisie	El Beji	AT000TUN00984
Türkiye	MUZAFFER KARDEŞLER 3	AT000TUR00062
Türkiye	BILGICLER BALIKCILIK	AT000TUR00060
Türkiye	ERGUN BASARAN	AT000TUR00248
Türkiye	KASIRGA-2	AT000TUR07906
Türkiye	MEHMET KAPTAN-7	AT000TUR00034
Türkiye	HACI MUSTAFA KULOGLU	AT000TUR00024
Türkiye	DENİZER	AT000TUR00501
Türkiye	TUNCAY SAGUN 2	AT000TUR00455
Türkiye	BURAK YAGIZ	AT000TUR07828
Türkiye	TUNCAY SAGUN-7	AT000TUR07658
Türkiye	BOZOĞLU KARDEŞLER 2	AT000TUR07941
Türkiye	BURHAN REİS-5	AT000TUR00155
Türkiye	AKTAŞLAR B 2	AT000TUR00058
Türkiye	BEDEVI REIS	AT000TUR00011
Türkiye	EYÜP DEDE	AT000TUR00019
Türkiye	MAMULİ REİS III	AT000TUR00033
Türkiye	SÜRSAN-1	AT000TUR00407
Türkiye	GÖRENLER-4	AT000TUR00506
Türkiye	DÜRSUN ÇINAROĞLU	AT000TUR00131
Türkiye	KÖROĞLU BALIKÇILIK A	AT000TUR07932
Türkiye	DENİZ ALP	AT000TUR07984
Türkiye	AKGUN BALIKCILIK-3	AT000TUR00296
Türkiye	AZİZLER - II	AT000TUR00004
Türkiye	GEÇİCİLER BALIKÇILIK	AT000TUR00496
Türkiye	GEÇİCİLER BALIKÇILIK II	AT000TUR07907
Türkiye	MARGO HÜSEYİN	AT000TUR07934

**Tableau 2.** Nombre de déploiements dans les fermes/madrages par an\*.

<i>Année</i>	<i>Nombre de déploiements dans les fermes</i>	<i>Nombre de déploiements dans les madrages</i>
2009	3	
2010	41	
2011	53	
2012	51	
2013	50	2
2014	45	3
2015	52	3
2016	53	2
2017	49	2
2018	56	4
2019	69	4
2020	67	3
2021	61	1
2022	81	3

\*Au 1er octobre 2022

**Tableau 3.** Établissements d'élevage dans lesquels des observateurs régionaux de l'ICCAT ont été déployés en 2020 - 2022.

<i>CPC</i>	<i>2020</i>	<i>2021</i>	<i>2022</i>
Albanie		AT001ALB00001	AT001ALB00001
UE-Croatie	ATEU1HRV00006	ATEU1HRV00006	ATEU1HRV00006
UE-Croatie	ATEU1HRV00008	ATEU1HRV00008	ATEU1HRV00008
UE-Croatie	ATEU1HRV00011	ATEU1HRV00011	ATEU1HRV00011
UE-Croatie	ATEU1HRV00012	ATEU1HRV00012	ATEU1HRV00012
UE-Croatie			
UE-Croatie			
UE-Malte	ATEU1MLT00001	ATEU1MLT00001	ATEU1MLT00001
UE-Malte	ATEU1MLT00002	ATEU1MLT00002	ATEU1MLT00002
UE-Malte	ATEU1MLT00003	ATEU1MLT00003	ATEU1MLT00003
UE-Malte	ATEU1MLT00004	ATEU1MLT00004	ATEU1MLT00004
UE-Malte	ATEU1MLT00007	ATEU1MLT00007	ATEU1MLT00007
UE-Malte	ATEU1MLT00008	ATEU1MLT00008	ATEU1MLT00008
UE-Portugal	ATEU1PRT00002	ATEU1PRT00002	ATEU1PRT00002
UE-Portugal			ATEU1PRT00003
UE-Espagne	ATEU1ESP00001	ATEU1ESP00001	ATEU1ESP00001
UE-Espagne	ATEU1ESP00003	ATEU1ESP00003	ATEU1ESP00003
UE-Espagne	ATEU1ESP00004		
UE-Espagne	ATEU1ESP00005	ATEU1ESP00005	ATEU1ESP00005
Maroc		AT001MAR00002	AT001MAR00002
Maroc	AT001MAR00002	AT001MAR00003	AT001MAR00003
Maroc			AT001MAR00004
Tunisie	AT001TUN00001	AT001TUN00001	AT001TUN00001
Tunisie	AT001TUN00002	AT001TUN00002	AT001TUN00002
Tunisie	AT001TUN00004	AT001TUN00004	AT001TUN00004
Türkiye	AT001TUR00004*	AT001TUR00004*	AT001TUR00004*
Türkiye	AT001TUR00005*	AT001TUR00005*	AT001TUR00005*
Türkiye	AT001TUR00010	AT001TUR00010	AT001TUR00010
Türkiye	AT001TUR00011	AT001TUR00011	AT001TUR00011
Türkiye	AT001TUR00013*	AT001TUR00013*	AT001TUR00013*
Türkiye	AT001TUR00014	AT001TUR00014	AT001TUR00014

\*Cela représente une ferme avec trois licences

**Tableau 4.** Madragues observées dans le cadre du Programme régional d'observateurs de l'ICCAT en 2020-2022.

<i>CPC</i>	<i>2020</i>	<i>2021</i>	<i>2022</i>
UE-Italie	ATEU2ITA00003	ATEU2ITA00003	ATEU2ITA00003
UE-Italie			ATEU2ITA00008
UE-Italie	ATEU2ITA00009		ATEU2ITA00009
UE-Portugal			ATEU2PRT00001
Maroc			AT002MAR00001
Maroc	AT002MAR00002	AT002MAR00002	AT002MAR00002
Maroc	AT002MAR00003	AT002MAR00003	AT002MAR00003
Maroc	AT002MAR00004	AT002MAR00004	AT002MAR00004
Maroc	AT002MAR00005	AT002MAR00005	AT002MAR00005
Maroc	AT002MAR00006		AT002MAR00006
Maroc	AT002MAR00007		AT002MAR00007
Maroc			AT002MAR00008
Maroc	AT002MAR00009		AT002MAR00009
Maroc	AT002MAR00010	AT002MAR00010	AT002MAR00010
Maroc	AT002MAR00011	AT002MAR00011	AT002MAR00011
Maroc	AT002MAR00012	AT002MAR00012	AT002MAR00012
Maroc	AT002MAR00013	AT002MAR00013	AT002MAR00013
Maroc	AT002MAR00014	AT002MAR00014	AT002MAR00014
Maroc	AT002MAR00015	AT002MAR00015	AT002MAR00015
Maroc	AT002MAR00016	AT002MAR00016	AT002MAR00016
Maroc	AT002MAR00017	AT002MAR00017	AT002MAR00017
Maroc	AT002MAR00018	AT002MAR00018	AT002MAR00018

## Rapport du Consortium sur la mise en œuvre du ROP-BFT

### *Résumé exécutif*

Le prestataire de services chargé de la mise en œuvre de la treizième année (avril 2022/mars 2023) du ROP-BFT de l'ICCAT (dénommé ci-après le « Programme ») comprend le consortium dirigé par MRAG, basé à Londres, et COFREPÊCHE, basé à Paris, avec l'aide des partenaires régionaux situés autour de la Méditerranée (dénommé ci-après le « Consortium »).

Le Programme permet à la Commission d'évaluer l'application du cadre réglementaire. Ce rapport résume les 192 déploiements sur les senneurs autorisés pendant la saison de pêche 2022, ainsi que les 37 déploiements dans des fermes et 3 déploiements sur des madragues réalisés à ce jour depuis le début du contrat actuel. En outre, 42 déploiements dans des fermes sont inclus de la saison précédente faisant suite à la soumission du dernier rapport annuel et au début du contrat actuel.

Une couverture d'observateurs de 100% a été atteinte sur tous les senneurs, fermes et madragues autorisés relevant de la compétence du Programme, ce qui incluait le suivi de toutes les activités de pêche, de transfert, de mise en cage et de mise à mort, à l'exception de la flottille norvégienne en 2021, étant donné que, tout comme en 2020, les autorités norvégiennes n'ont pas autorisé le déploiement d'observateurs du ROP en raison de préoccupations relatives à la santé et à la sécurité en lien avec la COVID-19.

Ce rapport décrit les principaux problèmes et développements dans la mise en œuvre du Programme dans sa treizième année, conformément aux exigences. Ils sont divisés en catégories opérationnelles et techniques et fournissent des points de vue sur les problèmes ayant affecté la mission des observateurs lors des déploiements. Le rapport étudie la capacité des observateurs à estimer les nombres de thonidés et les comparaisons avec les estimations officielles lors des opérations de transfert et de mise en cage. Les cas de non-application potentiels enregistrés par les observateurs sont résumés, y compris ceux signalés pour les opérations de transfert et de mise en cage ainsi que pour des événements généraux.

Cette année, la pandémie de COVID-19 a eu un impact bien plus réduit qu'en 2020 et 2021, et les déplacements régionaux des observateurs ont été moins limités, permettant l'embarquement d'observateurs d'autres nationalités sur des navires parmi toutes les CPC, à l'exception de la Türkiye.